

MA52

SEIKO®

SEIKO®
MessageWatch™

MiniMail Nederland B.V.

Biezendijk 5
3412 KB Lopik
tel. 066-166

OMTE BEGINNEN

Het ontvangen van berichten op uw MessageWatch is alleen mogelijk als u een abonnement heeft. Dit abonnement is niet bij de prijs van het horloge inbegrepen. U kunt zich abonneren via de MiniMail Service Desk, via telefoonnummer 066-166. Vanaf dat moment bent u aangesloten en kunt u met uw MessageWatch berichten ontvangen.

Wanneer een bericht wordt verstuurd naar uw MessageWatch, wordt dit verzonden via FM-radiosignalen. U kunt berichten ontvangen met informatie over bijvoorbeeld weer en nieuws, maar het is ook mogelijk persoonlijke berichten te ontvangen van uw familie, vrienden, collega's, etc. Bovendien kunt u via uw MessageWatch worden geattendeerd op een persoonlijke gesproken boodschap (Voice Mail).

In deze gebruiksaanwijzing worden de mogelijkheden van uw MessageWatch nader uitgelegd. Eventuele vragen kunt u stellen aan een medewerker van de MiniMail Service Desk, telefoonnummer 066-166.

De polsband van uw MessageWatch is een **bijzondere polsband**. Aan de binnenzijde van de polsband van uw MessageWatch is een flexibele antenne bevestigd. Om een optimale ontvangst van de berichten te garanderen is het van belang de polsband altijd in gesloten stand te laten, ook als u het horloge niet om uw pols draagt.

GARANTIEREPARATIE COUPON

MessageWatch-bezitter

Horloge serienummer

Kastnummer

 -

Aankoopdatum : _____

Koper

Naam : _____

Adres : _____

Woonplaats : _____

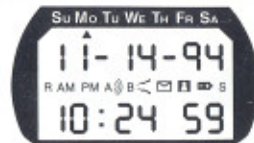
Seiko MessageWatch dealer

Naam : _____

Adres : _____

Woonplaats : _____

DE SYMBOLEN OP UW SCHERM



1. AM/PM indicator: geeft voormiddag (AM) of namiddag (PM) aan. **AM PM**
2. Alarm indicator: wanneer deze zichtbaar is op het scherm, staat het programmeerbare alarmsignaal aan. **A**
3. Piep indicator: wanneer deze zichtbaar is op het scherm, zal de MessageWatch een piepsignaal geven bij de ontvangst van berichten. **B <**
4. Envelop symbool: wanneer dit zichtbaar is op het scherm, is er een bericht ontvangen. **✉**
5. Slot symbool: wanneer dit zichtbaar is op het scherm, wordt het bericht in het geheugen opgeslagen. **I**
6. Batterij indicator: wanneer deze zichtbaar is op het scherm, is de batterij bijna leeg. **🔋**
7. Zoek indicator: er verschijnt een "S" op het scherm wanneer u zich buiten het bereiksgedebied bevindt. **S**

DE POLSBAND



Om de polsband te verstellen:

1. Duw met uw duimnagel de sluiting aan de binnenzijde van het gespje omhoog.
2. Schuif de gesp naar de gewenste positie. Zorg ervoor dat de uitsparingen op de gesp gelijk liggen aan de uitsparingen op de polsband. Dit is van belang ter voorkoming van beschadiging van de antenne, hetgeen de ontvangst kan bemoeilijken.
3. Druk de sluiting dicht met uw duim.



De polsband bevestigen:

1. Plaats de haak van de bovenste gesp op de uitsparing van de onderste gesp.
2. Duw de gesp stevig dicht.

DE PIEP

Om de piep aan of uit te zetten, dient u de knoppen "Time" en "Message" tegelijkertijd in te drukken en vast te houden. Als de piep aan staat, ziet u de  op het scherm. U hoort dan een piepsignaal als u een bericht ontvangt. Als de  **niet** op het scherm staat, wordt een bericht ontvangen zonder een piepsignaal. Als u een bericht heeft ontvangen terwijl de piep uitstaat, dan verschijnt een knipperend  op het scherm.

DE TIJD

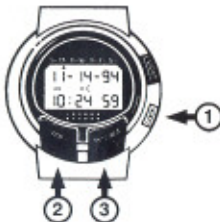


Ongeveer ieder half uur past uw MessageWatch automatisch de tijd aan aan de Atoomklok, die de tijd op de miljoenste seconde nauwkeurig aangeeft. Ook wordt de tijd automatisch aangepast in geval van zomertijd en schrikkeljaar. Wanneer u zich buiten het bereiksgedebied bevindt, zorgt het interne SEIKO quartz-systeem voor de juiste tijd. De lokale tijd kan handmatig worden aangepast. De MessageWatch heeft een tweede tijdscherm, "Dual Time" genaamd. In dit scherm heeft u de mogelijkheid een tweede tijd in te stellen, bijvoorbeeld als u zich in het buitenland binnen een andere tijdzone bevindt. De kalender geeft aan: maand-dag-jaar. Het driehoekje aan de bovenzijde van het scherm geeft de juiste dag van de week aan.

LOKALE TIJD OF DUAL TIME

Het instellen van Lokale tijd:

1. Druk op de "Lock"-knop om de tijd- en kalenderfuncties te activeren. (Voor Dual Time is geen kalenderfunctie beschikbaar.) De cijfers gaan knipperen.
2. Druk herhaaldelijk op de "Time"-knop om het veld dat aangepast moet worden, te selecteren.
3. Druk op de "Message"-knop om de instelling te wijzigen. (U kunt snel door bepaalde velden lopen door op de "Message"-knop te drukken en deze vast te houden.)
4. Als u de gewenste wijzigingen heeft ingesteld, dient u op de "Lock"-knop (1) te drukken om de nieuwe instellingen vast te leggen.



Het instellen van Dual Time:

Bovengenoemde stappen kunnen ook worden doorlopen om de tweede tijd, "Dual Time" in te stellen. Druk eenmaal op de "Time"-knop om in het "Dual Time"-scherm te komen.

DE 24-UURS KLOK

Om de 24-uurs klok in te stellen:

1. U kunt de instelling alleen wijzigen in het lokale tijdscherm. Druk op de "Lock"-knop en houdt deze vast totdat de secondenwijzer begint te knipperen. Laat dan los.
2. Druk op de "Time"-knop: eenmaal om de minutenwijzer te laten knipperen, eenmaal om de urenwijzer te laten knipperen en eenmaal om **zowel** de minuten als de urenwijzer te laten knipperen.
3. Druk op de "Message"-knop om te wisselen van de 12-uurs klok (AM en PM), naar de 24-uurs klok, of andersom.
4. Druk op de "Lock"-knop (1) om de instelling op te slaan.

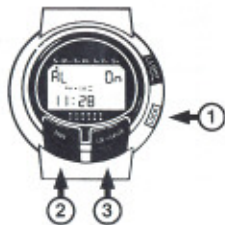


HET PROGRAMMEERBARE ALARMSIGNAAL

In de MessageWatch kunt u piepsignalen instellen, om u te attenderen op belangrijke activiteiten (afspraken, ontwaken, etc.).

Het instellen van het alarmsignaal:

1. U kunt de instelling alleen wijzigen in het lokale tijdscherm. Druk twee keer op de "Time"-knop (2) om via het "Dual Time"-scherm bij het Alarm-scherm te komen.
2. Druk op de "Lock"-knop (1) om de instellingsfunctie te activeren. U ziet "on/off" in het scherm knipperen.
3. Selecteer de velden door op de "Time"-knop (2) te drukken. U kunt de minuten en de uren aanpassen door herhaaldelijk op de "Message"-knop te drukken. U kunt dit versnellen door de "Message"-knop (3) ingedrukt te houden.
4. Druk op de "Lock"-knop (1) om de instellingen vast te leggen. Druk op de "Time"-knop (2) om terug te gaan naar het lokale tijdscherm.



Het versturen van berichten:

1. Bel het MiniMail-telefoonnummer 066-166 en volg de instructies op. Om binnen het MiniMail-systeem te kunnen kiezen heeft degene die een bericht wil versturen een druktoetstelefoon nodig. De keuzeschakelaar van dit toestel dient op "Tone"-stand te staan.
2. Als u een **standaard tekstbericht** wilt versturen, toetst u het nummer van uw keuze in.
3. Wanneer u een **telefoonnummer-bericht** wilt versturen, toetst u het nummer in (maximaal 16 cijfers) en sluit af met de # toets.
4. Als u een vooraf afgesproken **codebericht** wilt versturen, toets dan het afgesproken eencijferige codenummer (0 tot 9) in en sluit af met een # toets.

Het ontvangen van berichten:

Wanneer uw MessageWatch een nieuw bericht ontvangt, verschijnt deze op het scherm en u hoort gedurende 8 seconden een piepsignaal.

1. Druk op een willekeurige knop om het **piepsignaal te stoppen**.
2. Wanneer u **de piep aan, of uit** wilt zetten, drukt u tegelijkertijd op de "Time"- en de "Message"-knop en houdt deze vast. De $\text{B} <$ verschijnt op het scherm wanneer de piep aan staat. Als de piep uit staat, verschijnt  bij een nieuw bericht.

3. In uw MessageWatch kunnen maximaal 8 berichten worden opgeslagen. (De driehoekjes aan de bovenzijde van het scherm geven aan welk bericht u ziet.)
4. Bij ieder bericht legt uw MessageWatch automatisch de datum en het tijdstip van ontvangst vast. Om deze te bekijken, drukt u op de "Time"-knop nadat u het betreffende bericht op uw scherm hebt gebracht. Rechtsboven ziet u dan de datum en linksonderin het tijdstip van ontvangst. Linksboven staat het nummer van het bericht. Persoonlijke berichten worden genummerd in volgorde van verzending. Bij nieuws- en weerberichten is dit niet het geval. Bij opeenvolgende persoonlijke berichten lopen deze nummers steeds met één cijfer op. Indien een nummer in de reeks ontbreekt weet u dat er een persoonlijk bericht is uitgezonden dat uw MessageWatch niet heeft bereikt. In de toekomst biedt MiniMail u de mogelijkheid deze "gemiste berichten" alsnog op te vragen.
5. Om andere berichten te lezen, drukt u op de "Message"-knop.
6. Om terug te gaan naar het tijd- en kalenderscherm, drukt u tweemaal op de "Time"-knop.

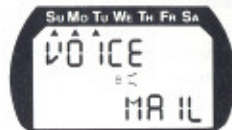
Het bewaren van berichten:

U kunt **maximaal 4 berichten bewaren** in uw MessageWatch, waarmee u voorkomt dat deze berichten bij de ontvangst van nieuwe berichten worden overschreven.

1. Om een bericht op te slaan, drukt u op de "Message"-knop totdat het bericht dat u wilt bewaren op uw scherm verschijnt.
2. Als u op de "Lock"-knop drukt, verschijnt **1** op het scherm. (N.B.: wanneer u reeds 4 berichten heeft opgeslagen, verschijnt het woord "Full" op het scherm, als u op de "Lock"-knop drukt. Wanneer u op de "Lock"-knop blijft drukken, zal het bericht dat u wilt bewaren gewist worden.)
3. Om terug te keren naar het standaard-scherm, drukt u tweemaal op de "Time"-knop.

Het wissen van berichten:

1. Druk herhaaldelijk op de "Message"-knop, totdat u het bericht ziet dat u wilt wissen.
2. Druk op de "Lock"-knop en houd deze vast. Blijf op de "Lock"-knop drukken, terwijl u het woord "Delete" driemaal op het scherm ziet knipperen. Uiteindelijk ziet u "Delete done" op het scherm. Het bericht is dan gewist.

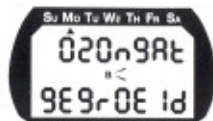


Zoals hiervoor werd beschreven, kunnen mensen u rechtstreeks bereiken op uw MessageWatch met persoonlijke berichten. Daarnaast kunnen ze ook een **persoonlijke boodschap voor u inspreken**. Dit heet Voice Mail. In dat geval stuurt het Voice Mail-systeem een bericht naar uw MessageWatch, zodat u geïnformeerd wordt dat er een ingesproken bericht voor u is. Hiermee wordt uw MessageWatch uw draagbare antwoordapparaat, met persoonlijke attenderingsfunctie.

Om uw Voice Mail te beluisteren belt u het MiniMail (066-166). Een persoonlijke PIN-code garandeert dat alleen u, en niemand anders, uw Voice Mail kunt beluisteren.

INFORMATIEPROGRAMMA'S

Uw MessageWatch maakt het mogelijk om actuele informatie te ontvangen, die behalve interessant ook belangrijk voor u kan zijn. Bij de prijs van uw MiniMail-abonnement is standaard inbegrepen: de dagelijkse nieuwsflitsen en de weersverwachting. Verscheidene malen per dag ontvangt u de headlines van het wereldnieuws, opgesteld door het ANP.



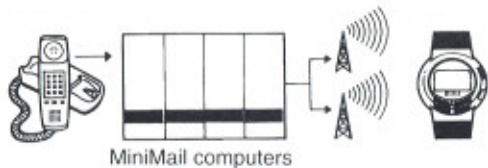
Daarnaast ontvangt u 's ochtends de weersverwachting van die dag en 's avonds de weersverwachting voor de volgende dag, opgesteld door het KNMI.



INFORMATIEPROGRAMMA'S

U kunt uw abonnement uitbreiden met **speciale informatieprogramma's**, zoals bijvoorbeeld KNMI-weekendweersvoorspelling, of top-voetbal uitslagen van het ANP. U betaalt een extra bedrag voor deze programma's. Het programmapakket staat beschreven in de informatiefolder 'MiniMail-Programma's'. U kunt deze folder via het telefoonnummer 066-166 aanvragen. Indien u extra programma's op uw MessageWatch wilt ontvangen, dan kunt u dat eveneens via 066-166 aangeven. Het programmapakket van MiniMail wordt regelmatig aangepast en uitgebreid.

HOE WERKT DE MESSAGEWATCH?



Berichten worden via FM-frequenties naar uw MessageWatch verzonden. De MiniMail-berichten worden gelijktijdig via 32 FM-radiozenders van NOZEMA uitgezonden. Uw MessageWatch ontvangt het signaal van de dichtstbijzijnde zender. De ontvangstkwaliteit is afhankelijk van de locatie en de omstandigheden waarin u zich bevindt. De ontvangst van berichten kan worden beïnvloed door bijvoorbeeld bergen en andere fysieke barrières, zoals tunnels en kelders en sterke stralingsbronnen, zoals de nabijheid van computers. In sommige gevallen kan dit de ontvangst onderbreken. Wanneer het contact met de FM-radiosignalen wordt verbroken, bijvoorbeeld door de genoemde fysieke barrières of doordat u het bereiksgedebiet verlaat, zoekt uw MessageWatch automatisch naar nieuwe FM-radiofrequenties. Als u buiten het bereiksgedebiet bent, verschijnt na 2 tot 3 uur een "S" op het scherm (zie ook versneld scannen).

HOE WERKT DE MESSAGEWATCH

In het overgrote deel van Nederland is de ontvangst van MiniMail-berichten zonder meer goed te noemen. Op enkele plaatsen in Nederland is de ontvangst niet altijd gegarandeerd. Het MiniMail-netwerk wordt echter steeds aangepast en uitgebreid, zodat de ontvangstkwaliteit zal verbeteren.



VERSNELD SCANNEN

Als u binnen het bereik van het MiniMail-netwerk bent, zoekt uw Messagewatch automatisch naar de sterkste zender. Als u buiten het bereik van het MiniMail-netwerk bent of u zich in een gebied met geringe ontvangst bevindt, dan kunt u zelf uw MessageWatch versneld laten zoeken naar de radio-FM zender met het sterkste signaal. Deze functie heet "versneld scannen". Met versneld scannen vergroot u de kans van ontvangst van berichten in gebieden met geringe ontvangst.

U kunt uw MessageWatch versneld laten scannen, door de "Time"-knop vier seconden ingedrukt te houden. Het "S"-symbool gaat dan knipperen. Als u vervolgens de "Time"- en "Lock"-knop gelijktijdig ingedrukt houdt, kunt u het scannen op uw MessageWatch volgen. U ziet dan rechtsonder in uw scherm cijfers oplopen. Deze cijfers geven de frequenties uit de radio FM-band aan. Uw MessageWatch speurt op dat moment de gehele FM-radiofrequentieband af naar het sterkste signaal. Indien uw MessageWatch contact krijgt met een zender, stopt hij bij de FM-frequentie met het sterkste signaal.

VERSNELD SCANNEN

Rechtsboven in uw scherm staat een "P", gevolgd door een cijfer of een letter. Dit geeft de kwaliteit van de ontvangst aan:

- P1, P2, P3 is geringe ontvangst
- P4, P5 is redelijke ontvangst
- PA, Pb is goede ontvangst
- PC is voortreffelijke ontvangst.

Indien er geen contact mogelijk is met het MiniMail-netwerk, stopt het zoekproces en blijft de MessageWatch staan op de laagste FM-frequentie, 875. Uw MessageWatch zal in dat geval geen berichten ontvangen.

ONDERHOUD

Polsband. Wees voorzichtig met los- en vastmaken van de polsband. De antenne aan de binnenzijde van de band kan beschadigen, wanneer de band met kracht gebogen of gedraaid wordt. Ook zal beschadiging ontstaan wanneer u de band verwijdert van het horloge. Wanneer het metalen gedeelte van de band stoffig of vuil is, kan de ontvangst van berichten worden bemoeilijkt. Het metalen gedeelte kan worden schoongemaakt met water en zachte zeep. Het gebruik van chemische stoffen als benzine of alcohol dient te worden vermeden. Daardoor zal de band worden beschadigd en vervalt uw garantie.

Temperatuur. Tussen 0° en 50° Celsius werkt de MessageWatch zonder meer accuraat. Temperaturen beneden of boven de genoemde grenzen, evenals langdurige blootstelling aan fel zonlicht, kunnen lekkage en een verkorte levensduur van de batterij en problemen met schermweergave veroorzaken. Deze problemen worden opgelost als de MessageWatch weer binnen de normale temperatuurgrenzen kan functioneren. Wanneer de MessageWatch zich om de pols bevindt, neemt het horloge bij benadering de lichaamstemperatuur aan, onafhankelijk van de buitentemperatuur.

Storingen. Wanneer er een storing ontstaat, kunt u hieronder lezen wat de mogelijke oorzaak en oplossing zou kunnen zijn. Mocht u de storing niet kunnen verhelpen, dan kunt u contact opnemen met de MiniMail Service Desk.

ONDERHOUD

Batterij. De CR2025-batterij werkt bij gemiddeld gebruik 18 maanden.

Batterij-indicator.

Wanneer de batterij bijna leeg is, verschijnt de batterij-indicator  op het scherm. Laat de batterij alleen dan vervangen, wanneer de indicator gedurende ten minste 2 dagen op het scherm staat. Als de indicator voor een korte periode zichtbaar is en weer uitgaat, kan de batterij nog bruikbaar zijn. De batterij dient te worden vervangen bij een SEIKO MessageWatch-verkooppunt. U kunt de SEIKO MiniMail Service Desk vragen om het dichtstbijzijnde verkooppunt. **U wordt verzocht de batterij niet zelf te vervangen. Wanneer daarbij de verzegeling wordt verbroken en het horloge niet meer waterafstotend is, vervalt uw garantie.**

Wanneer de batterij wordt vervangen, worden daarbij alle opgeslagen berichten uit het geheugen gewist.

PROBLEMEN OPLOSSEN

Als u problemen met uw SEIKO MessageWatch heeft, kunt u mogelijke storingen wellicht oplossen op de hieronder beschreven manier. Als deze oplossingen niet werken, neem dan contact op met het verkooppunt van uw SEIKO MessageWatch.

Storing

1. - geen schermweergave
- slechte kwaliteit schermweergave
- foutieve schermweergave
2. - geen ontvangst van berichten
- onjuiste tijdsaanduiding
3. - geen piepsignaal bij ontvangst van berichten.

Oplossing

1. - de batterij moet worden vervangen
2. - mogelijk bevindt u zich buiten het bereiksgedebiet of in een gebied met slechte ontvangstmogelijkheden; u kunt dit afleiden uit het feit dat er een "S" op het scherm staat
- mogelijk heeft u een nieuwe batterij nodig (de batterij-indicator heeft in dat geval min. 2 dagen op het scherm gestaan)
3. - controleer de pieper-indicator

GARANTIE

SEIKO Nederland B.V., hierna te noemen "SEIKO" garandeert de SEIKO MessageWatch zoals aangegeven op de bijgevoegde garantiecoupon tegen materiaalgebreken en fabricagefouten gedurende één jaar na datum van aankoop, op voorwaarde dat dit horloge is verkocht door een officiële SEIKO MessageWatch dealer.

Binnen deze termijn wordt regulering, bijstelling, reparatie of vervanging van onderdelen of uurwerken kosteloos verricht, tenzij het defect te wijten is aan onzorgvuldig gebruik, ongelukken of niet door SEIKO uitgevoerde reparaties. Om in aanmerking te komen voor garantieservice gelieve u zich te wenden tot een officiële SEIKO MessageWatch dealer waarbij u de garantiecoupon dient te overleggen.

Deze garantie is niet van toepassing op:

1. de horlogeband, het glas en de batterij;
2. defecten die zijn veroorzaakt door water, indien op het kastdeksel van de MessageWatch geen water resistant (WR) merk is aangegeven;
3. krassen op de kast, veroorzaakt door gebruik;
4. het horloge, indien het garantiebewijs niet volledig is ingevuld en door de officiële SEIKO MessageWatch dealer niet is afgestempeld.

GARANTIE

SEIKO garandeert niet dat berichten die aan de SEIKO MessageWatch worden doorgegeven vrij zullen zijn van fouten, vertragingen en interrupties. Een FM-horloge werkt niet onder alle omstandigheden.

Op de achterzijde van de kastdeksel is aangegeven of een MessageWatch water resistent (WR) is.

Bellen met 066-166 kost 1 gulden per gesprek/per bericht. Dit tarief geldt voor PTT Telecom-abonnees die vanuit Nederland bellen met een telefoon met vaste aansluiting. Het bedrag wordt afgeschreven van de telefoonrekening van de beller. Voor het bellen van 066-166 met een mobiele telefoon, vanuit een telefooncel, vanuit een hotel of andere speciale gelegenheid, of vanuit het buitenland kunnen andere tarieven gelden.



Bij dit produkt zijn batterijen geleverd. Wanneer deze leeg zijn, moet u ze niet weggooien maar inleveren als KCA.

Copyright © 1995 SEIKO Communications B.V. Alle rechten voorbehouden.

SEIKO Communications B.V. behoudt zich het recht voor om deze gebruiksaanwijzing te wijzigen zonder enige persoon of organisatie hiervan op de hoogte te stellen.

SEIKO is een gedeponeerd handelsmerk van SEIKO Corporation. MessageWatch en MiniMail zijn gedeponeerde handelsmerken van SEIKO Communications B.V.